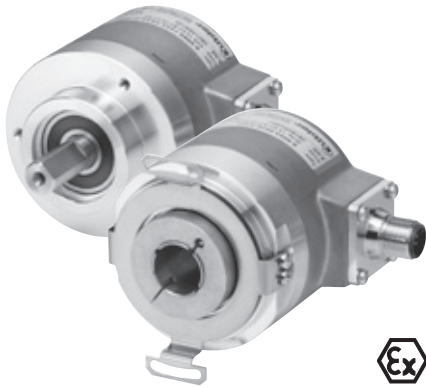


Absolute Encoders – Multiturn

Standard, optical, electronical multiturn

Sendix F5868 / F5888 (Shaft / Hollow shaft) CANopen



The Sendix F58 Multiturn with patented Intelligent Scan Technology™ is a particularly high resolution optical multiturn encoder without gears and with 100 percent magnetic insensitivity.

32 bits total resolution, through hollow shaft up to 15 mm and CANopen functionalities according to up-to-date Encoder Profile.



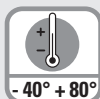
16 bit MT
Multiturn Resolution



Safety-Lock™



High rotational speed



-40° +80°
Temperature range



High protection level



High shaft load capacity



Shock/vibration resistant



Magnetic field proof



Reverse polarity protection



SinCos



Seawater-resistant version on request

Reliable and insensitive

- Sturdy bearing construction in Safety Lock™ Design for resistance against vibration and installation errors
- Ideal for use outdoors thanks to IP67 protection and wide temperature range from -40°C up to +80°C
- Patented Intelligent Scan Technology™ with all singleturn and multiturn functions on one single OptoASIC - offering the highest reliability, a high resolution up to 32 bits and 100% magnetic field insensitivity.

Up-to-the-minute Fieldbus performance

- CANopen with current encoder profile
- LSS services for configuration of the node address and baud rate
- Variable PDO mapping in the memory
- Universal Scaling Function
- 32 bits total resolution (16 bit MT + 16 bit ST)

Order code Shaft version

8.F5868 . XX 2 X . 21 2 X
Type a b c d e f

If for each parameter of an encoder the underlined preferred option is selected, then the delivery time will be 10 working days for a maximum of 10 pieces. Qts. up to 50 pcs. of these types generally have a delivery time of 15 working days.



a Flange

- 1 = clamping flange, ø 58 mm, IP65
- 2 = synchro flange, ø 58 mm, IP65
- 3 = clamping flange, ø 58 mm, IP67
- 4 = synchro flange, ø 58 mm, IP67

b Shaft (ø x L), with flat

- 1 = 6 x 10 mm¹⁾
- 2 = 10 x 20 mm²⁾
- 3 = 6.35 x 22.2 mm (1/4" x 7/8")
- 4 = 9.5 x 22.2 mm (3/8" x 7/8")

d Type of connection

- A = 1 x cable PVC, radial, length 2 m
- E = 1 x M12 connector, radial
- F = 2 x M12 connector, radial

f Options (Service)

- 2 = no option
 - 3 = SET button
- optional on request
- Ex 2/22
- seawater-resistant
- special cable length

c Interface / Power supply

- 2 = CANopen DS301 V4.2, 10 ... 30 V DC

e Fieldbus profile⁵⁾

- 21 = CANopen Encoder-Profil DS406 V3.2

Order code Hollow shaft

8.F5888 . XX 2 X . 21 2 X
Type a b c d e f

If for each parameter of an encoder the underlined preferred option is selected, then the delivery time will be 10 working days for a maximum of 10 pieces. Qts. up to 50 pcs. of these types generally have a delivery time of 15 working days.



a Flange

- 1 = with torque stop set, IP65
- 2 = with torque stop set, IP67
- 3 = with stator coupling, ø 65, IP65
- 4 = with stator coupling, ø 65, IP67
- 5 = with stator coupling, ø 63, IP65
- 6 = with stator coupling, ø 63, IP67

b Hollow shaft

- 3 = ø 10 mm
- 4 = ø 12 mm
- 5 = ø 14 mm
- 6 = ø 15 mm
- B = ø 12 mm, blind hollow shaft³⁾

d Type of connection

- E = 1 x M12 connector, radial
- F = 2 x M12 connector, radial⁴⁾
- L = 1 x cable PVC, tangential, length 2 m

f Options (Service)

- 2 = no option
 - 3 = SET button
- optional on request
- Ex 2/22
- seawater-resistant
- special cable length

c Interface / Power supply

- 2 = CANopen DS301 V4.2, 10 ... 30 V DC

e Fieldbus profile⁵⁾

- 21 = CANopen Encoder-Profil DS406 V3.2

1) Preferred type only in conjunction with Flange type 2
2) Preferred type only in conjunction with Flange type 1
3) Can be combined only with type of connection F
4) Can be combined only with blind hollow shaft ø12 mm
5) CAN parameters can also be factory pre-set

Absolute Encoders – Multiturn

Standard, optical, electronical multiturn		Sendix F5868 / F5888 (Shaft / Hollow shaft)	CANopen
Mounting accessory for shaft encoders			
Coupling		Bellows coupling ø 19 mm for shaft 6 mm	8.0000.1101.0606
		Bellows coupling ø 19 mm for shaft 10 mm	8.0000.1101.1010
Mounting accessory for hollow shaft encoders			
Cylindrical pin, long for torque stops		With fixing thread	8.0010.4700.0000
Connection technology			
Connector, self-assembly (straight)		Coupling M12 for Bus in	8.0000.5116.0000
		Connector M12 for Bus out	8.0000.5111.0000
Cordset, pre-assembled with 2 m PVC cable		Bus in	05.00.6091.A211.002M
		Bus out	05.00.6091.A411.002M
Programming set			
including:	<ul style="list-style-type: none"> - Interface converter USB-CAN - Connection cable from interface converter to encoder - Power supply 90 ... 250 V AC - DVD with Ezturn® software 	Minimum System Requirements: Operating system: Windows XP SP3 or higher Win7 - 32 bit Win7 - 64 bit, in preparation Processor: 1 GHz RAM: 512 MB Required disk space: 500 MB	8.0010.9000.0015

Mechanical characteristics		
Max. speed, shaft version		
without shaft seal (IP65) up to 70°C	12 000 min ⁻¹ , 10 000 min ⁻¹ (continuous)	
without shaft seal (IP65) up to T _{max}	8 000 min ⁻¹ , 5 000 min ⁻¹ (continuous)	
with shaft seal (IP67) up to 70°C	11 000 min ⁻¹ , 9 000 min ⁻¹ (continuous)	
with shaft seal (IP67) up to T _{max}	8 000 min ⁻¹ , 5 000 min ⁻¹ (continuous)	
Max. speed, hollow shaft version		
without shaft seal (IP65) up to 65°C	9 000 min ⁻¹ , 6 000 min ⁻¹ (continuous)	
without shaft seal (IP65) up to 75°C	6 000 min ⁻¹ , 3 000 min ⁻¹ (continuous)	
with shaft seal (IP67) up to 65°C	8 000 min ⁻¹ , 4 000 min ⁻¹ (continuous)	
with shaft seal (IP67) up to 75°C	4 000 min ⁻¹ , 2 000 min ⁻¹ (continuous)	
Starting torque, without shaft seal (IP65)		
shaft version	< 0.01 Nm	
hollow shaft version	< 0.03 Nm	
Starting torque, with shaft seal (IP67)		
	< 0,05 Nm	
Moment of inertia		
Shaft version	3.0 x 10 ⁻⁶ kgm ²	
Hollow shaft version	6.0 x 10 ⁻⁶ kgm ²	
Load capacity of shaft	radial	80 N
	axial	40 N
Weight	approx. 0.45 kg	
Protection acc. to EN 60529	housing side	IP67
	shaft side	IP65, opt. IP67
Ex approval for hazardous areas	optional Zone 2 and 22	
Working temperature range	-40°C ... +80°C ¹⁾	
Materials	shaft / hollow shaft	stainless steel
	flange	aluminium
	housing	zinc die-cast housing
	cable	PVC
Shock resistance acc. EN 60068-2-27		2500 m/s ² , 6 ms
Vibration resistance acc. EN 60068-2-6		100 m/s ² , 55 ... 2000 Hz

1) Cable version -30°C ... +75°C

General electrical characteristics	
Power supply	10 ... 30 V DC
Current consumption (no load)	max. 80 mA
Reverse polarity protection of the power supply (U _B)	yes
UL approval	File 224618
RoHS compliant acc. to	EU guideline 2002/95/EC
CE compliant acc. to	EN 61000-6-2, EN 61000-6-4 and EN 61000-6-3

Interface characteristics CANopen	
Singleturn resolution	1 ... 65536 (16 bit), scaleable: 1 ... 65536
Default value Singleturn	8192 (13 bit)
Gesamtauflösung	1 ... 4.294.967.296 (32 bit) Default: 25 bit
Code	Binary
Interface	CAN High-Speed acc. to ISO 11898, Basic- and Full-CAN, CAN Specification 2.0 B
Protocol	CANopen Profil DS406 V3.2 mit hersteller-spezifischen Ergänzungen, LSS-Service DS305 V2.0
Baud rate	10 ... 1000 kbit/s (software configurable)
Node address	1 ... 127 (software configurable)
Termination switchable	software configurable
LSS Protocol	CIA LSS protocol DS305, Global command support for node address and baud rate. Selective commands via attributes of the identity object

Diagnostic LED (two-colour, red/green)		
LED ON or blinking	red	Error display
	green	Status display
	combination red / green	Error code

Absolute Encoders – Multiturn

Standard, optical, electronical multiturn

Sendix F5868 / F5888 (Shaft / Hollow shaft)

CANopen

General information about CAN/CANlift

The CANopen encoders support the latest CANopen communication profile

according to DS301 V4.2. In addition, device specific profiles such as encoder profile DS406 V3.2 and DS305 (LSS) are available.

The following operating modes may be selected: Polled Mode, Cyclic Mode, Sync Mode and a High Resolution Sync Protocol. Moreover, scale factors, preset values, limit switch values and many other additional parameters can be programmed via the CAN bus.

When switching the device on, all parameters, which have been saved on an EEPROM to protect them against power failure, are loaded again.

The following output values may be combined in a freely variable way as PDO (PDO mapping): **position, speed, temperature** as well as the **status of the working area**.

The encoders are available with a connector or a cable connection.

The device address and baud rate can be set/modified by means of the software.

The two-colour LED located on the back indicates the operating or fault status of the CAN bus, as well as the status of the internal diagnostics.

CANopen Communication Profile DS301 V4.2

Among others, the following functionality is integrated. Class C2 functionality:

- NMT Slave
- Identity Object
- Error Behaviour Object
- Variable PDO Mapping self-start programmable (Power on to operational), 3 Sending PDO's
- Node address, baud rate and CANbus / Programmable termination
- Producer / Consumer Heartbeat

CANopen Encoder Profile DS406 V3.2

The following parameters can be programmed:

- Event mode
- 2 working areas with 2 upper and lower limits and the corresponding output states
- Variable PDO mapping for position, speed, work area status, error message, raw data
- Extended failure management for position sensing
- User interface with visual display of bus and failure status
- Customer-specific memory 16 Byte
- Customer-specific protocol
- Universal Scaling Function (USF)
- "Watchdog controlled" device
- Extended diagnostic modes

LSS Layer Setting Services DS305 V2.0

- Global support of Node-ID and baud rate
- Selective protocol via identity object (1018h)

Universal Scaling Function

At the end of the physical resolution of an encoder, **when scaling is active**, an error appears if the division of the physical limit (GP_U) by the programmed total resolution (TMR) does not produce an integer.

The Universal Scaling Function remedies this problem.

Terminal assignment

Interface	Type of connection	Function	Cable						
2	A, L	Bus IN	Signal:	0 V power supply	+V power supply	CAN_Low (-)	CAN_High (+)	CAN Ground	
			Abbreviation:	0 V	+V	CL	CH	CG	
			Cable colour:	WH	BN	YE	GN	GY	
Interface	Type of connection	Function	2 x M12 connectors						
2	F	Bus IN	Signal:	0 V power supply	+V power supply	CAN_Low (-)	CAN_High (+)		CAN Ground
			Abbreviation:	0 V	+V	CL	CH		CG
			Pin:	3	2	5	4		1
2	E	Bus OUT	Signal:	CAN Ground	CAN_Low (-)	CAN_High (+)	0 V power supply		+V power supply
			Abbreviation:	CG	CL	CH	0 V		+V
			Pin:	1	5	4	3	2	
Interface	Type of connection	Function	1 x M12 connector						
2	E	Bus IN	Signal:	0 V power supply	+V power supply	CAN_Low (-)	CAN_High (+)		CAN Ground
			Abbreviation:	0 V	+V	CL	CH		CG
			Pin:	3	2	5	4	1	

Absolute Encoders – Multiturn

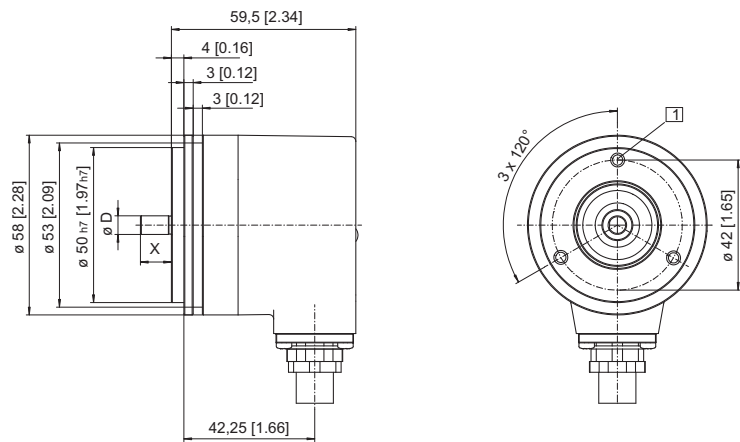
Standard, optical, electronical multiturn **Sendix F5868 / F5888 (Shaft / Hollow shaft)** **CANopen**

Dimensions shaft version

Synchro flange, \varnothing 58 mm
Flange type 2 and 4

(Drawing with M12 connector)

1 3 x M4, 6 [0.24] deep

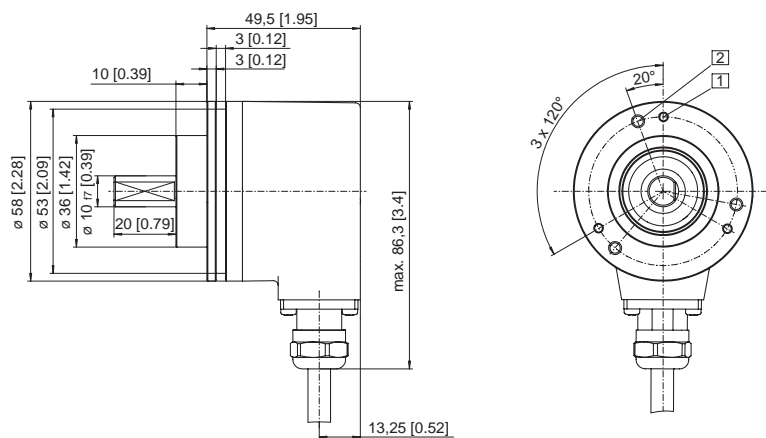


Clamping flange, \varnothing 58 mm
Flange type 1 and 3

(Drawing with cable outlet)

1 3 x M3, 6 [0.24] deep

2 3 x M4, 8 [0.32] deep



Dimensions hollow shaft version

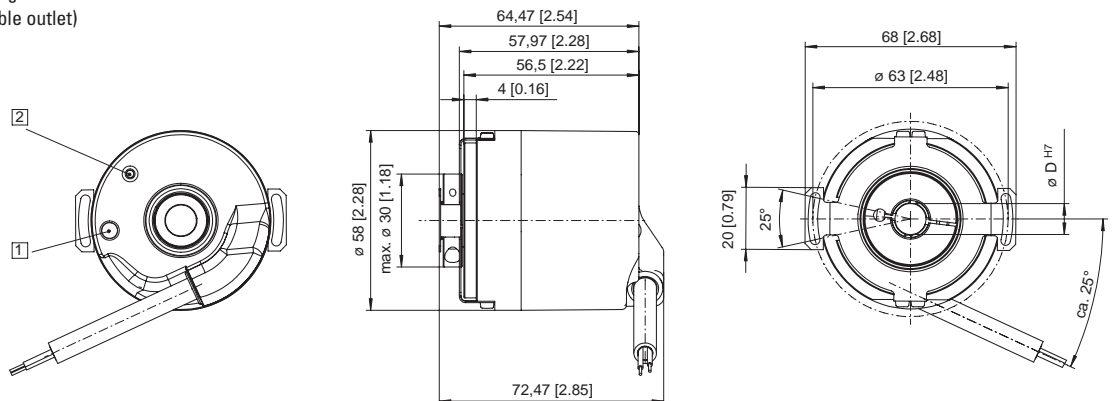
Flange with stator coupling, \varnothing 58 mm
Flange type 5 and 6

Pitch circle diameter for fixing screws 63 mm

(Drawing with tangential cable outlet)

1 Status-LED

2 SET button



Dimensions in mm [inch]